



قرار لجنة تجميد أموال الإرهابيين

رقم (٨) لسنة ٢٠٢٠

استناداً الى ما اقرته لجنة الجزاءات المؤلفة بموجب قرارات مجلس الامن المرقمة (١٢٦٧ و ١٩٨٩ و ٢٢٥٣) للسنوات (١٩٩٩ و ٢٠١١ و ٢٠١٥) ، واحكام قانون مكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب رقم (٣٩) لسنة ٢٠١٥ ، ونظام تجميد أموال الإرهابيين رقم (٥) لسنة ٢٠١٦ ، ووفقاً للصلاحيات المخولة إلى اللجنة.

قررت لجنة تجميد أموال الإرهابيين إزالة القيد عدد (٢) من القائمة الموحدة الذي جاء من لجنة العقوبات الدولية بشأن داعش والقاعدة بحسب الآتي :

أولاً : إزالة قيد الاسم كل من :

أ- (المختار بن محمد بن المختار بوشوشة) تونسي الجنسية ، والرقم المرجعي له : (QDI.٠٦٣) .

ب- (عماد بن البشير بن حمدا الجمالي) تونسي الجنسية ، والرقم المرجعي له : (QDI.١٧٦) .
من قائمة العقوبات المفروضة بموجب قرار مجلس الامن رقم (٢٣٦٨) لسنة ٢٠١٧ ، وأن تدابير تجميد الأصول ، والمنع من السفر وحظر الأسلحة لم تعد سارية عليه وفقاً لأحكام الفصل السابع من ميثاق الأمم المتحدة.

ثانياً : ينفذ هذا القرار بدءاً من تاريخ اصداره.

ثالثاً : إعمام هذا القرار على الوزارات والجهات غير المرتبطة بوزارة والمحافظات كافة والمؤسسات المالية وغير المالية والدوائر ذات العلاقة لغرض أخذ الإجراءات الملائمة بشأن الاسمين المشار اليهم آنفاً .

رابعاً : يُنشر هذا القرار فوراً في الجريدة الرسمية والموقع الإلكتروني لمكتب مكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب .

رئيس لجنة تجميد أموال الإرهابيين

٢٠٢٠/٢/

١٨ FEBRUARY ٢٠٢٠

• SECURITY COUNCIL

Security Council ISIL (Da'esh) and Al-Qaida Sanctions Committee Removes Two Entries from Its Sanctions List

Decision Taken Following Review of Delisting Requests Submitted through Office of the Ombudsperson

On ١٨ February ٢٠٢٠, the Security Council Committee pursuant to resolutions ١٢٦٧ (١٩٩٩), ١٩٨٩ (٢٠١١) and ٢٢٥٣ (٢٠١٥) concerning ISIL (Da'esh), Al-Qaida and associated individuals, groups, undertakings and entities removed the names below from the ISIL (Da'esh) and Al-Qaida Sanctions List after concluding its consideration of the delisting requests for these names submitted through the Office of the Ombudsperson established pursuant to Security Council resolution ١٩٠٤ (٢٠٠٩), and after considering the Comprehensive Reports of the Ombudsperson on these delisting requests.

Therefore, the assets freeze, travel ban, and arms embargo set out in paragraph ١ of Security Council resolution ٢٣٦٨ (٢٠١٧), and adopted under Chapter VII of the Charter of the United Nations, no longer apply to the names set out below.

A. Individuals

QDi.٠٦٣ Name: ١: AL-MOKHTAR ٢: BEN MOHAMED ٣: BEN AL-MOKHTAR ٤: BOUCHOUCHA

Name (original script): المختار بن محمد بن بوشوشة

Title: na Designation: na DOB: ١٣ Oct. ١٩٦٩ POB: Tunis, Tunisia Good quality

a.k.a.: Bushusha, Mokhtar Low quality a.k.a.: na Nationality: Tunisia Passport

no: Tunisian number K٧٥٤٠٥٠, issued on ٢٦ May ١٩٩٩ (expired on ٢٥ May

٢٠٠٤) National identification no: ٠٤٧٥٦٩٠٤, issued on ١٤ Sep. ١٩٨٤

QDi.١٧٦ Name: ١: IMAD ٢: BEN BECHIR ٣: BEN HAMDA ٤: AL-JAMMALI

Name (original script): عماد بن البشير بن حمدا الجمالي

Title: na Designation: na DOB: ٢٥ Jan. ١٩٦٨ POB: Manzal Tmim, Nabul, Tunisia Good

quality a.k.a.: na Low quality a.k.a.: na Nationality: Tunisia Passport no: Tunisian

number K٦٩٣٨١٢, issued on ٢٣ Apr. ١٩٩٩ (expired on ٢٢ Apr. ٢٠٠٤) National

identification no: ٠١٨٤٦٥٩٢

The names of individuals and entities removed from the ISIL (Da'esh) and Al-Qaida Sanctions List pursuant to a decision by the Committee may be found in the "Press Releases" section on the Committee's website. Other information about the ISIL (Da'esh) and Al-Qaida Sanctions List may also be found on the Committee's website at the following

URL: www.un.org/securitycouncil/sanctions/1267/aq_sanctions_list/procedures-for-delisting.

The ISIL (Da'esh) and Al-Qaida Sanctions List is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and international and regional organizations. An updated List is accessible on the ISIL (Da'esh) and Al-Qaida Sanctions Committee's website at the following

URL: www.un.org/securitycouncil/sanctions/1267/aq_sanctions_list.

The Consolidated United Nations Security Council List is also updated following all changes made to the ISIL (Da'esh) and Al-Qaida Sanctions List. An updated version of the Consolidated List is accessible via the following

URL: www.un.org/securitycouncil/content/un-sc-consolidated-list.

Other information about the Status of Cases of the Office of the Ombudsperson to the ISIL (Da'esh) and Al-Qaida Sanctions Committee may be found on the Ombudsperson's website at the following URL: www.un.org/securitycouncil/sc/ombudsperson/status-of-cases.

For information media. Not an official record.

مجلس الامن

١٩ شباط ٢٠٢٠

حذف اسمين من قائمة الجزاءات المفروضة على داعش وتنظيم القاعدة

تم أخذ القرار بعد مراجعة الطلبات الحذف المقدمة الى مكتب أمين المظالم

في ١٨ شباط ٢٠٢٠، قامت لجنة الجزاءات المشكلة بموجب قرارات مجلس الامن رقم ١٢٦٧ (١٩٩٩) و ١٩٨٩ (٢٠١١) والقرار ٢٢٥٣ (٢٠١٥) المتعلقة بداعش والقاعدة وبالأفراد والجماعات والمؤسسات والكيانات المرتبطة بهما، بحذف الأسماء الواردة أدناه من قائمة الجزاءات المفروضة على داعش وتنظيم القاعدة بعد اختتام نظرها في طلبات حذف هذه الأسماء المقدمة عن طريق مكتب أمين المظالم المنشأ عملاً بقرار مجلس الأمن ١٩٠٤ (٢٠٠٩)، وبعد مراجعة التقارير الشاملة لأمين المظالم بشأن طلبات إلغاء الإدراج.

وبالتالي، فإن تجميد الأصول، وحظر الأسلحة، ومنع السفر، المنصوص عليها بالفقرة الأولى من قرار مجلس الامن ٢٣٦٨ (٢٠١٧)، المنفذ بموجب الفصل السابع من ميثاق الامم المتحدة، لم تعد تسري على هذين الشخصين.

أ. الافراد

Q.٠٦٣ الاسم: ١. المختار ٢: بن محمد ٣: بن المختار ٤: بوشوشة

الاسم في النص الأصلي: المختار بن محمد بن المختار بوشوشة

اللقب: غير متوفر الصفة: غير متوفر تاريخ الولادة: ١٣ أكتوبر ١٩٦٩ مكان الولادة: تونس، تونس كنية كافية لتحديد الهوية: بوشوشا، مختار كنية غير كافية لتحديد الهوية: غير متوفر الجنسية: تونس رقم جواز السفر: الرقم التونسي K754050 ، الصادر في ٢٦ مايو ١٩٩٩ (انتهى في ٢٥ مايو ٢٠٠٤) رقم الهوية الوطنية: ٠٤٧٥٦٩٠٤ ، الصادر في ١٤ سبتمبر ١٩٨٤.

QDi.176 الاسم: ١. عماد ٢: بن البشير ٣: بن حمدا ٤: الجمالي

الاسم في النص الأصلي: عماد بن البشير بن حمدا الجمالي

اللقب: غير متوفر الصفة: غير متوفر تاريخ الولادة: ٢٥ يناير ١٩٦٨ مكان الولادة: منزل تميم، نابل، تونس كنية كافية لتحديد الهوية: غير متوفر كنية غير كافية لتحديد الهوية: غير متوفر الجنسية: تونس رقم جواز السفر: الرقم التونسي K693812 ، الصادر في ٢٣ أبريل ١٩٩٩ (انتهى في ٢٢ أبريل ٢٠٠٤) رقم الهوية الوطنية: ١٨٤٦٥٩٢

ويمكن الاطلاع على أسماء الأفراد والكيانات التي حذفت من قائمة الجزاءات المفروضة على داعش وتنظيم القاعدة - عملا بقرار من اللجنة - في قسم "البيانات الصحفية" على موقع اللجنة على الإنترنت.

ويمكن الاطلاع على معلومات أخرى عن قائمة الجزاءات المفروضة على داعش وتنظيم القاعدة على موقع اللجنة على الإنترنت على العنوان التالي:

www.un.org/securitycouncil/sanctions/1267/aq_sanctions_list/procedures-for-delisting

ويجري بانتظام تحديث قائمة الجزاءات المفروضة على تنظيم داعش وتنظيم القاعدة على أساس المعلومات ذات الصلة التي تقدمها الدول الأعضاء والمنظمات الدولية والإقليمية.

يمكن الاطلاع على قائمة محدثة على موقع لجنة الجزاءات المفروضة على داعش وتنظيم القاعدة على الإنترنت على العنوان التالي:

www.un.org/securitycouncil/sanctions/1267/aq_sanctions_list

يتم أيضا تحديث قائمة مجلس الأمن الموحد للأمم المتحدة بعد كل مرة يتم فيها إجراء التغييرات على قائمة الجزاءات المفروضة على تنظيم داعش وتنظيم القاعدة، يمكن الوصول إلى إصدار محدث من القائمة الموحدة عبر الرابط التالي:

www.un.org/securitycouncil/content/un-sc-consolidated-list

ويمكن الاطلاع على معلومات أخرى عن حالة قضايا مكتب أمين مظالم لجنة الجزاءات المفروضة على داعش وتنظيم القاعدة على موقع أمين المظالم على شبكة الإنترنت على العنوان التالي:

www.un.org/securitycouncil/sc/ombudsperson/status-of-cases

هذه المعلومات لوسائل الإعلام وليست سجل رسمي.